

5/20 野菜の苗や花を求めて大盛況！！



5月20日、妹背牛町農産物直売所がオープン。昨年に引き続きレジにビニールを張り、消毒液も設置されるなど感染症対策が行われ、店は開店を待ちわびた大勢の買い物客で賑わいました。

店内にはたくさんの野菜の苗や色とりどりの花などが並べられ、どの野菜を育てようか悩むお客さんが多くみられました。

これから野菜などの収穫時期が近づいてくると店内はさらに賑わい、新鮮な野菜や果物を味わうことができます。

5/19 保育所の社会見学



認定こども園妹背牛保育所の社会見学が妹背牛駐在所の前で行われ、交通安全や防犯について学びました。

交通安全教室では駐在所近くの横断歩道を車が来ていないかしっかりと確認して渡ったり、防犯教室では知らない人に声をかけられた時の対処の仕方などを学びました。ほかにもパトカーに乗って交通安全の抱負を一人一人が述べたりと子ども達は楽しそうな様子でした。

1歳になりました

岸上 ^{なつか}夏禾 ちゃん

お姉ちゃんが大好き♡
いつも元気に遊ぶ我が家のアイドル



令和2年7月9日生まれ

パパとママ
岸上 敏之 さん
紗紀 さん

「北海道スタジアム 夏ノ陣」に向けて

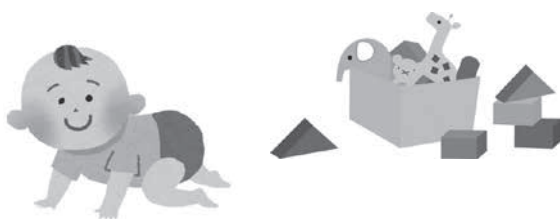


「春ノ陣」撮影の様子

4月17日にNHK総合で北海道179市町村がリモートで参加した「北海道スタジアム 春ノ陣」が放送されました。

市町村ごとに新キャッチコピーが紹介され、妹背牛町のキャッチコピー「妹背牛町読めますか?」も登場しました。その後はクイズコーナーやVTR、ご飯に合うおかずなどが放送されました。

今回は、7月10日(土)に「夏ノ陣」が放送予定です。もっと妹背牛をPRできるよう頑張りますので、応援よろしくをお願いします。(田村翔惟)



6/14 新型コロナワクチンの接種状況



5月11日から始まった新型コロナワクチンの接種。65歳以上の方を対象に行ってきましたが、6月14日時点で1回目の接種者数は、1,103人で87.3%と順調に接種が進んでいます。

64歳以下の方の接種は7月28日から9月16日まで妹背牛診療所で行う予定となっています。詳しくは、健康福祉課健康グループまでご連絡ください。

【お問い合わせ】
健康福祉課健康グループ
TEL 0164-32-2412

今月号では、私「モ」の故郷にある有名な観光地の一つで東南アジアの中で一番大きな仏教寺院「バイディン寺」をご紹介します。バイディン寺はベトナムのニンビン省ザーヴィエン県にある仏教寺院で、1136年に禅僧グエン・ミン・ホンによって建立された古い寺院をもとに2003年から増築が始まり、今に至ります。

本堂まで続く長い階段では、500体の仏像たちがお出迎えます。この500体の仏像それぞれが違う顔、違うポーズ、そして違う意味を持っており、信仰深いベトナム人の中には、すべての仏像にお祈りをしたり、触ったりしながら進む人もいます。趣ある外観とは裏腹に、中には眩いほどに輝くベトナム最大の青銅製の大仏3体のほか、釈迦の像などが拝めます。建物としてはもちろんですが、ベトナムの信仰深さや新しいベトナム人の一面を見ることができます。

ベトナム コーナー VIETNAM CORNER

地域おこし協力隊：
ヌー／モ



バイディン寺の写真

dựng vào năm 1136, từ năm 2003 chùa được mở rộng và tiếp tục cho đến ngày nay. 500 bức tượng Phật chào đón bạn trên những bậc thang dài dẫn đến chính điện. Mỗi bức tượng có một khuôn mặt, tư thế và ý nghĩa khác nhau. Một số người có sự tín ngưỡng sâu sắc vừa đi vừa chạm vào tất cả các bức tượng Phật và cầu nguyện. Trái với vẻ ngoài cổ kính, ngoài 3 pho tượng bằng đồng lớn nhất Việt Nam còn có nhiều tượng Phật tỏa sáng rực rỡ khác. Bái Đính không chỉ là một công trình đơn thuần mà qua đó bạn còn có thể hiểu một phần về tín ngưỡng tôn giáo và những khía cạnh mới của con người Việt Nam.

Số này, tôi sẽ giới thiệu một trong những địa điểm nổi tiếng của quê hương tôi, chùa Bái Đính, ngôi chùa lớn nhất Đông Nam Á, nằm ở huyện Gia Viễn, tỉnh Ninh Bình. Dựa trên cơ sở ngôi chùa cũ do thiền sư Nguyễn Minh Hồng xây

ベトナム語コーナー 値段交渉の表現

会計はどこですか? : Tính tiền ở đâu? (ティン ティエン オー ダウ)

いくらですか? : Bao nhiêu tiền (バオ・ニユー・ティエン)

高い : Đắt quá (ダック・ワー)

安くしてませんか? : Giảm giá được không? (ヤム・ヤー・ドウツ・コン)

これをください : Tôi lấy cái này (トイ・レイ・カイ・ナイ)